

Gare Saint-Sauveur



EXPOSITION
LE COUP DU FANTÔME
(SUN YUAN & PENG YU)
6 SEPT → 3 NOV 2013
+ 9 WEEK-ENDS
GRATUITS

Automne 2013

SKWAK

Jusqu'au 3 novembre, la Ville de Lille accueille sur le site de la Gare Saint Sauveur plusieurs structures culturelles autour d'une programmation éclectique, riche en surprises et en découvertes.

Côté expositions, « Le Coup du Fantôme », des artistes chinois Sun Yuan & Peng Yu, à l'occasion des 25 ans de la Galerie Perrotin, en écho à l'événement de cet automne au Tripostal : « Happy Birthday ». Et aussi la sélection SFR Jeunes Talents Photo présentée à Arles cet été. Sans oublier un tout nouvel Hotel Europa aménagé par l'artiste lillois SKWAK, à privatiser entre amis, collègues ou famille.

Côté événements, toute une série de week-ends gratuits pour toute la famille (concerts, cirque, courts-métrages, théâtre, littérature, mode...), pour les plus jeunes du cinéma et des goûters d'anniversaires, et toujours le Bistrot de St So... C'est l'été indien à Saint Sauveur !



Le Coup du Fantôme

Sun Yuan & Peng Yu

EXPOSITION
06 SEPT > 03 NOV 2013
GRATUIT

Dans le cadre des 25 ans de la Galerie Perrotin et de l'exposition «Happy Birthday» au Tripostal (du 11 octobre 2013 au 12 janvier 2014), lille3000 accueille à la Gare Saint Sauveur plusieurs installations monumentales des artistes chinois **Sun Yuan & Peng Yu** avec l'exposition «Le Coup du Fantôme».

Les œuvres aux allures provocatrices de Sun Yuan & Peng Yu prennent comme sujet les questions les plus complexes de notre époque contemporaine. Ils figurent parmi les artistes les plus controversés en Chine, ayant recours à un hyperréalisme poignant et dérangeant. Leurs installations donnent une vision de la condition humaine au sein du monde moderne, malmenant nos croyances et pointant du doigt nos craintes enfouies pour mieux les mettre à jour. C'est avec un humour sombre qu'ils explorent intensément la vie et la mort dans des situations étranges, destabilisantes. Un autre trouble, pour mieux le dépasser.

EN COLLABORATION AVEC LA **GALERIE PERROTIN**
ET **GALLERIA CONTINUA**
COMMISSARIAT : JÉRÔME SANS

VERNISSAGE
VEN 06 SEPT - 18H30



THE STRONGEST DRAGON GETS ACROSS THE RIVER, 2005



I DON'T SLEEP TONIGHT, 2010

Le Coup du Fantôme

Sun Yuan & Peng Yu



Hotel Europa Maniac Dream x SKWAK



SKWAK, EUROPA 3

L'Hotel Europa, cet étrange lieu où les chambres sont confiées à des artistes, fait peau neuve. Cet automne, SKWAK nous invite à pénétrer et à évoluer dans un de ses rêves fous. Un rêve peuplé de personnages fantastiques, de jeux et de couleurs!

Munis de vos smartphones, partagez vos photos et vidéos sur nos réseaux sociaux [lille3000](#) [#GareSaintSauveur](#) et [#HotelEuropa](#)

Un événement à fêter entre amis, collègues ou en famille? Vous avez la possibilité de réserver gratuitement l'une des chambres de l'Hotel Europa. Un conseil: réservez!

RÉSERVATIONS :
DU JEUDI AU SAMEDI DE 17H À 19H (GRATUIT)
WWW.GARESAINTSAUVEUR.COM
(FORMULAIRE EN LIGNE)
T +33 (0)3 28 52 3000

06 SEPT > 03 NOV 2013
GRATUIT



AVEC LE SOUTIEN DE





© VINCENT FILLON, ENTRE DEUX

SFR Jeunes Talents Photo

Lille3000 présente à Lille les quatre lauréats issus du concours «SFR Jeunes Talents, Rencontres d'Arles 2013». Découvrez le travail de **Cécile Decorniquet, Vincent Fillon, Bruno Fontana et Jean Noviel**, sélectionnés sur le thème « Photographie et manipulation ». Les quatre lauréats ont réalisé un travail de mise en scène de l'ordre du rêve et de l'imaginaire en détournant le réel, en effectuant des retouches, photomontages, ajouts de personnages. L'objectif de ce programme est de révéler de jeunes artistes en leur permettant d'être exposés, vus et reconnus par des professionnels de la photographie et le grand public.

PROPOSÉ PAR SFR JEUNES TALENTS PHOTO

EXPOSITION
06 SEPT > 03 NOV 2013
GRATUIT

VERNISSAGE
VEN 06 SEPT - 18H30



Fantasticité 2

Munis de briques de Lego mis à leur disposition, les enfants participent à la construction de la ville de demain. À la base, un immense socle vert qui sert de fondations. À eux d'y créer les premières maisons, rues et autres gratte-ciel...

N'hésitez pas à partager vos photos: **#Fantasticité**.



Et pour fêter l'anniversaire de votre enfant à Saint Sauveur, réservez l'espace Fantasticité 2 ! (voir page «La Gare en Famille»).

COURTESY: BARNABY GUNNING
AVEC LE SOUTIEN DE LEGO

**EXPOSITION / GOÛTERS
D'ANNIVERSAIRE
JUSQU'AU 03 NOV
GRATUIT**

**INSTALLATION 3-6 ANS
JUSQU'AU 03 NOV
GRATUIT**



Le Satellite des Sens

Le Satellite des Sens fait à nouveau escale sur l'esplanade pour le plus grand plaisir de vos bambins ! Installation artistique mobile créée par l'Atelier Van Lieshout à l'occasion de Lille 2004 Capitale Européenne de la Culture, elle accueille les enfants âgés de 3 à 6 ans et les invite à prendre part à un autre genre de voyage : une visite-découverte artistique qui stimule leurs 5 sens.

**MER, SAM ET DIM
14:00 À 18:00**

CETTE ŒUVRE, PRODUITE PAR LILLE 2004, A BÉNÉFICÉ DU SOUTIEN DU MINISTÈRE DE LA CULTURE, DÉLÉGATION AUX ARTS PLASTIQUES, (PROJET RÉALISÉ DANS LE CADRE DE LA COMMANDE PUBLIQUE), DU MINISTÈRE DE LA JEUNESSE, DE L'ÉDUCATION NATIONALE ET DE LA RECHERCHE, DE LA VILLE DE LILLE, DU CONSEIL GÉNÉRAL DU NORD ET DU CONSEIL GÉNÉRAL DU PAS-DE-CALAIS.

48h.Maisons de Mode

Lille fête la mode (5^e édition)

Maisons de Mode et ses créateurs offre un fashion week-end destiné au grand public. Un marathon mode totalement inédit en France qui réunira pour la cinquième année consécutive des milliers d'aficionados à la Gare Saint Sauveur.

VEN 13 SEPT

Défilés-show Automne-Hiver
13/14: les collections des
créateurs Maisons de Mode
défilent sous la direction
artistique de Guillaume
Joveneau.

17h
«La Couturière»
Défilé grand public
(sans réservation)

20h
«La Générale»
(sur réservation)

21h30
Fashion Party
DJ set Kiss The Girl (Violaine et
Céline, it girls parisiennes)

SAM 14 SEPT

19h30
Fashion Party
(Show Case / DJ set)

SAM 14 & DIM 15 SEPT

Dès 14h
Au menu, **pop up store** des
créateurs Maisons de Mode,
marché de l'accessoire de mode
(Accessories Market) réunissant
une vingtaine de talents (venus de
toute la France) et des anima-
tions grand public: **Bar à custom**
(customisation en direct de vête-
ments), **Atelier des petits stylistes**
avec Esmod international, **Bar**
à Make up avec Acte Académie,
l'atelier **relooking** de Julie vous
aime, **casting IMM** (Bruxelles)
pour les mannequins en herbe,
Bar à tattoos éphémères, **Nail**



Bar, shooting «comme un top»
(studio photo), concours de looks,
exposition de robes éphémères et
insolites, l'incontournable **glam**
run (course en talons aiguilles
ouverte aux filles et aux garçons)
et plein d'autres surprises.

INFOS/RÉSAS:
www.maisonsdemode.com
+ 33 [0]3 20 99 91 20

PROPOSÉ PAR MAISONS DE MODE

N.A.M.E By Day



**Le N.A.M.E se met
en mode jour les
20, 21 et 22
septembre
à la Gare
Saint Sauveur.**

Un univers loufoque avec jeux gonflables à gogo pour petits et grands. Mais aussi de la musique, avec cette année un spécial focus sur les soundsystems africains. Cap sur le Sénégal avec le collectif Kool Graoul de Dakar. Le bon plan warm-up avant de monter dans les navettes direction La Tossée, ou pour finir le week-end au soleil et en musique.



EVENT
20 > 22 SEPT
GRATUIT

**VEN & SAM: de 18h à 00h
DIM: 15h à 19h
ENTRÉE LIBRE**

PROPOSÉ PAR ART POINT M

N.A.M.E. FESTIVAL
Les Nuits de La Tossée:
20 et 21 septembre (Tourcoing)
www.lenamefestival.com

Métalu A Chahuter & Muzzix



MAFALPA © OLIVIER VIBERT

Les collectifs d'artistes Métalu A Chahuter et Muzzix vous invitent à voir, entendre et expérimenter leurs créations. Réparties dans les différents espaces de la gare Saint Sauveur, quatre installations artistiques et une scène de concerts proposent des terrains d'aventure sensorielle, pour le public comme pour les artistes. Car, de la composition la plus complexe à l'improvisation la plus totale, leur approche musicale et théâtrale joue avec l'inattendu et les chemins de traverses.

AU PROGRAMME:

- Le **KEM.02** d'Al1 et Ant1 : instrument d'improvisation collective dirigée
- **Sous-Bois** de Delphine Sekulak : installation de robes fantômes habitées
- **Les Minimondes de Sidonie** de Laure Chailloux : installation/ spectacle jeune public
- **Les tripes à l'air** de Louise Bronx et Martin Granger : chansons barbares populaires
- **La machine à tubes** : générateur de partitions de hits potentiels mis au point par Martin Granger, avec la participation de musiciens du collectif Muzzix

SPECTACLES
27 > 29 SEPT
GRATUIT

- **Mafalpa** : trio électro glottique de choc et de charme
- **Intento** : flamenco expérimental
- Le duo **Ivann Cruz/Philippe Lenglet** + invités
- **Phonoscopie** : installation sonore pour 6 auditeurs (Salle de Cinéma - inscriptions sur place)
- Trio **Pruvost/Morel/Carpentier** : trompette, tuba, trombone
- Le Quatuor de saxophones **Abdou/Debaets/Favreuille/Rubin**, qui interprète des pièces de Sébastien Beaumont ... et d'autres surprises!

PROGRAMME DÉTAILLÉ SUR :
www.metaluachahuter.com
www.muzzix.info

Le Prato Les Toiles dans la Ville 2^e édition

Le cirque au cœur
de la ville...

Le corps au cœur
de la piste...

Donner à voir,
donner à aimer,
des « manières
de cirque »
d'aujourd'hui.

Faire la fête des
cirques !

CIRQUE
3 > 13 OCT

Cie XY «Impromptu»

JEU 3 OCT (18H30)

Gratuit - Sur l'esplanade

«Planche A4»

JEU 3 OCT (20h)

SAM 5 OCT (18h30)

Gratuit - Sur l'esplanade

Cirque Aïtal

**«Pour le meilleur
et pour le pire»**

JEU 3 OCT (20H30),

VEN 4 OCT (21H), SAM 5 OCT (19H)

Sous chapiteau*

Cie Galapiat

«Risque Zéro»

VEN 4 OCT (19H), SAM 5 OCT (21H)

ET DIM 6 OCT (17H30)

Sous chapiteau*

Cie Yoann Bourgeois «Cavale»

SAM 5 OCT (17H30),

DIM 6 OCT (16H45)

Sur l'Esplanade

Gratuit

Cheptel Aleikoum «Le Repas»

JEU 10 OCT, VEN 11 OCT et

SAM 12 OCT (20H)

Sous chapiteau*

Cie La Faux Populaire-

Le Mort aux Dents

«Cirque Misère»

VEN 11 OCT (14H30), SAM 12

(18H00) ET DIM 13 OCT (17H30)

Sous chapiteau*

ET DES AFTERS :

VEN 4 (22h30 - Halle A)

Cie Galapiat et le trio Ralush Balush

SAM 5 (22H30 - sur la terrasse)

avec Gilles Defacque qui nous
proposera une séance de cinéma
en plein air

Gratuit

***TARIFS: DE 5 À 17€**

Tarif réduit pour les porteurs de Pass
saison lille3000 «Happy Birthday,
Galerie Perrotin/25 ans» (=13€)

INFOS / RÉSA:

+33(0)3 20 52 71 24

www.leprato.fr



© STRATES-MARIO DELCOURTO

NAVETTES > VERS LA GARE SAINT SAUVEUR, LILLE :

Depuis la Maison de la culture de Tournai (B) : JEU 3 OCT (19H30)

Depuis le Centre André Malraux, Hazebrouck : VEN 4 OCT (19H45)

Depuis le Vivat, Armentières : SAM 5 OCT (16H30)

Depuis le Colysée, Lambersart : DIM 6 OCT (16H15)

Depuis le Château de Robersart, Wambrechies : DIM 13 OCT (16H20)

NAVETTES AU DÉPART DE LA GARE SAINT SAUVEUR, LILLE :

→ vers le Colysée, Lambersart : DIM 6 OCT (14H30)

→ vers le Château de Robersart, Wambrechies : SAM 12 OCT (15H15)

ET À PARTIR DU 22 SEPTEMBRE 2013 À LILLE, DANS LA MÉTROPOLE LILLOISE, À TOURNAI ET DANS L'EUROREGION, UN
ÉVÈNEMENT, PORTÉ PAR LE PRATO PÔLE NATIONAL DES ARTS DU CIRQUE ET LE PLÔT PÔLE CIRQUE LILLE-TOURNAI, ET
SOUTENU PAR LILLE MÉTROPOLE COMMUNAUTÉ URBAINE, lille3000, LA VILLE DE LILLE ET ANIMÉ PAR 22 STRUCTURES
PARTENAIRES.



Festival International du Court Métrage

Depuis sa création en 2000, le Festival offre un temps de découverte autour de la création audiovisuelle courte, sous toutes ses formes (animation, fiction, etc.), et de rencontre avec des professionnels invités. Le Festival réserve une place privilégiée aux formes contemporaines, à l'innovation et aux formats numériques.

Retrouvez à la Gare Saint Sauveur la **Compétition** (3 sections pour découvrir le meilleur de la création actuelle en format court : National /International/ Jeune public) ; une **soirée Pictanovo** dédiée à la création régionale ; une **soirée festive VisualMix** (performances de Gérard Kurdian et Vilain) ; des œuvres interactives collectives fraîchement sorties des résidences **Digital Stories** et d'autres surprises !

SOIRÉE D'OUVERTURE : DIGITAL STORIES

MER 9 OCT DÈS 20H30
(Gare Saint Sauveur & L'hybride)
www.festivalducourt-lille.com

PROPOSÉ PAR LES RENCONTRES AUDIOVISUELLES

MULTIACTIVITÉS

5 OCT
GRATUIT



Lille-Wrocław

Un partenariat réussi

Elles se sont rencontrées il y a 4 ans. Elles se sont rapprochées, ont fait des projets et ont décidé d'officialiser leur relation en 2011. Aujourd'hui, la coopération entre les villes de Lille et Wrocław (Pologne) est plus que jamais active, que ce soit dans les domaines de la Culture, de l'Urbanisme, de l'Economie ou encore de la Jeunesse. Venez fêter la signature du jumelage entre Lille et Wrocław.

DU 5 AU 20 OCT

EXPOSITION (HALLE B)

«Lille - Wrocław, une aventure européenne», réalisée par des jeunes lillois et des jeunes de Wrocław, accompagnés par les associations Histoire de Savoirs (Lille) et Semper Avanti (Wrocław).

SAM 5 OCT

14h30 à 18h30 : ATELIERS POUR ENFANTS

À la découverte de la culture polonaise et de la ville de Wrocław à travers des ateliers ludiques et interactifs autour de la langue, de jeux, de contes, et des arts plastiques.

14h00: CONFÉRENCE

Conférence de l'auteur à succès Norman Davies sur son livre *Microcosme*.

15h00 à 18h30: RENCONTRES

Venez échanger autour des destins croisés de Lille et Wrocław (Pologne), deux «Eurométropoles», passant, en moins d'un siècle, du statut de villes libres à la Libération, à Capitales Européennes de la Culture.

+ Performance musicale (Karolina y Noemie y Salim, folk traditionnel polonais) et lectures-théâtre (extraits de la pièce Transfer! de Jan Klata) au cours de l'après-midi. Et pour conclure la journée, direction la Maison de la Photographie et le Bal à Fives avec la scène musicale actuelle polonaise!

PROPOSÉ PAR LES RELATIONS INTERNATIONALES DE LA VILLE DE LILLE ET LA VILLE DE WROCLAW, EN PARTENARIAT AVEC LA MESH, L'UNIVERSITÉ SCIENCES HUMAINES ET SOCIALES - LILLE III CHARLES-DE-GAULLE, LA CONTRE ALLÉE, L'EPSAD, LES ASSOCIATIONS HISTOIRE DE SAVOIRS, SEMPER AVANTI ET LOKTURA

CINÉMA
9 > 13 OCT
GRATUIT



PROGRAMME COMPLET SUR :
www.mairie-lille.fr

THÉÂTRE (TOUT PUBLIC)

SAM 19 OCT

GRATUIT

Taraf Dékalé

Le Taraf Dékalé fait partie des groupes phares de la Cie du Tire-laine, collectif basé à Lille-Moulins et emblématique où s'entremêlent musiques tsiganes, klezmer et autres swings du monde.

Déjà 10 ans que le Taraf emporte les foules dans un voyage explosif de Zagreb à Pristina, se balançant le long des Balkans pour débarquer sur la Mer Noire. En 2013, les 9 musiciens investissent le bassin Méditerranéen avec un nouveau répertoire et l'EP « TERRA MEKTOUB », symbole d'une rencontre entre l'Orient et l'Occident, le monde latin et le monde arabe. Sous la direction d'Arnaud Van Lancker (Nono) : « Un spectacle toujours aussi puissant, nourri par les voyages et résultant d'une longue recherche artistique autour de l'histoire musicale des cultures méditerranéennes ! »

+ D'INFOS :

www.facebook.com/tarafdekalé

PROPOSÉ PAR LA CIE DU TIRE-LAINE.



CONCERT
VEN 18 OCT - 20H30
GRATUIT

EPSAD : 10 Ans

En octobre 2013, l'EPSAD fêtera ses 10 ans.

10 ans que l'École Professionnelle Supérieure d'Art Dramatique, dirigée par Stuart Seide, forme à Lille les acteurs de demain. Depuis 2003, 45 acteurs sont sortis de l'école. Ils sont le trait d'union solide et vivant de la signature Création Transmission partagée avec le Théâtre du Nord. Parmi eux, certains sont des visages familiers des plateaux du Théâtre du Nord, d'autres poursuivent en compagnie, ici ou ailleurs, des parcours d'acteurs ou metteurs en scène, tous sont des lillois de cœur ! Pour marquer cet anniversaire, l'EPSAD, en association avec lille3000 et la Ville de Lille, vous donne rendez-vous pour une journée de fête en compagnie des acteurs « epsadiens ». Au programme dans les différents espaces de Saint Sauveur : théâtre, clown, training, concert et d'autres surprises encore. L'occasion de découvrir une école de théâtre hors les murs, un événement pour fêter les acteurs !

+ D'INFOS :

www.epsad.fr



PROPOSÉ PAR L'EPSAD AVEC LA COLLABORATION DU THÉÂTRE DU NORD

Le Concert d'Astrée

À Versailles, pour séduire le Roi, il fallait danser !

La maîtrise des différents pas était donc indispensable pour briller en société. Partez à la découverte de la musique baroque et de la « Belle Danse » avec les musiciens du Concert d'Astrée. **Accompagnés de maîtres à danser, ils transposeront la cour de Versailles à la Gare Saint Sauveur.**

Au programme : ateliers et démonstrations, petites formes musicales et grande contredanse. La démarche noble et le maintien gracieux des courtisans du Roi Soleil n'auront plus de secret pour vous. Laissez-vous surprendre !

MÉCÉNAT MUSICAL SOCIÉTÉ GÉNÉRALE EST LE MÉCÈNE PRINCIPAL DU CONCERT D'ASTRÉE.

EN RÉSIDENCE À L'OPÉRA DE LILLE, LE CONCERT D'ASTRÉE REÇOIT LE SOUTIEN DE LA VILLE DE LILLE ET BÉNÉFICIE DE L'AIDE AU CONVENTIONNEMENT DU MINISTÈRE DE LA CULTURE ET DE LA COMMUNICATION - DRAC NORD-PAS DE CALAIS. DEPUIS 2012, LE CONCERT D'ASTRÉE, SOUTIENU PAR LE DÉPARTEMENT DU NORD EST DEVENU L'AMBASSADEUR DE L'EXCELLENCE DU NORD AUSSI BIEN EN FRANCE QU'À L'ÉTRANGER.



© FREDÉRIC BOVING

BAROQUE
DIM 20 OCT
(16H - 19H)

Festival de films Alimentterre

MER 23 OCT - DÈS 18H30

PROJECTION/DÉBAT «CULTURE EN TRANSITION»

[Documentaire de Nils Aguila, Milpa films, 2012, 52 min)
À Cuba, en Angleterre, en France, la transition culturelle est en cours vers un futur dépassant l'insécurité alimentaire et les désastres écologiques. Le film propose des alternatives, des solutions simples, modiques et écologiques: du balcon potager à l'agriculture nationale, elles favorisent les économies locales, les liens de voisinage, la résistance aux chocs extérieurs et la libre diffusion des savoirs.

Au programme :

- 18h30 : dégustation de produits locaux
- 19h00 : projection du film, suivi d'un débat avec des acteurs du Nord-Pas de Calais pour présenter les initiatives locales et réfléchir aux solutions de demain.

+ D'INFOS SUR : www.festival-alimentterre.org

Parlons d'architecture et de paysage

JEU 24 OCT - 19H00

À l'occasion de la rentrée 2013-2014, L'ENSAPL, École Nationale Supérieure d'Architecture et de Paysage de Lille, établissement de référence en matière de formation et de recherche, initie une nouvelle forme de rencontre intitulée « Parlons d'architecture et de paysage ».

Ce dispositif a pour ambition de rendre compte de l'actualité de la création architecturale, paysagère et urbaine au sein de l'euro-région.

De grandes figures de la création contemporaine sont attendues à l'occasion de cette première édition, dont le thème est « de l'architecture des musées à l'art en déplacement », dont Laurent Buffet, critique d'art, autour de « l'art en déplacement ».

EN PARTENARIAT AVEC LE PALAIS DES BEAUX ARTS DE LILLE, FRANCE CULTURE PLUS, LA MAISON DE L'ARCHITECTURE ET DE LA VILLE, AMO, L'ORDRE DES ARCHITECTES NORD-PAS DE CALAIS, LA DRAC NORD-PAS DE CALAIS.

+ D'INFOS SUR : www.lille.archi.fr

Café & Bal Littéraires

Grande soirée de rentrée littéraire : des livres, de la musique, des chansons...

La littérature comme une fête!

À l'automne, la planète livres entre en ébullition. Pour fêter ce temps fort, nous vous invitons à la troisième grande soirée de rentrée littéraire en région, en livres et en musique, où l'on discutera avec des auteurs d'ici et d'ailleurs, où l'on trinquera au tenace amour des mots, où l'on dansera sans relâche jusqu'au bout de la nuit...

19h: cafés littéraires

En présence des auteurs nationaux, régionaux et belges

21h30: bal littéraire

par le groupe *La Goutte*

EN PARTENARIAT AVEC LE CRLI, L'ASSOCIATION LIBRAIRE, LE FURET DU NORD, LE SYNDICAT DES LIBRAIRES FRANCOPHONES DE BELGIQUE, LA VILLE DE LILLE, CRÉDIT AGRICOLE NORD DE FRANCE ET lille3000.



↑
JEU 24 OCT - DÈS 19H
GRATUIT

Lille 2013 VINTAGE weekender

LIVE MUSIC - BRICABRAC - RECORD FAIR

1-2-3 Nov

GARE ST SAUVEUR

Lille Vintage Week- ender

Un rendez-vous dédié à la culture vintage internationale concocté par DJ Healer Selecta, destiné aux passionnés, aux amateurs et à toute la famille, une culture qui est pour beaucoup d'entre nous déjà un mode de vie.

Le Vintage, ce n'est pas «ancien» contre «neuf», ce n'est pas «jeunes» contre «vieux», c'est juste partager une vision d'une certaine consommation et culture tout en gardant sa propre identité et en respectant les différences des autres...

Ce week-end, on change d'orbite, les musiciens nous donnent le rythme, on danse sur des vieux sons, on chine, on gratte dans les bacs à disques, on échange, on regarde un court métrage, on socialise et on se fait plaisir... «Hey Ho, Let's go», comme disaient les Ramones et Bo Diddley !

VEN 1^{ER} NOV

DE 12H À 18H (HALLE B)

LE BRIC À BRAC :

Vintage Market de Miss Poodle Wah Wah + découverte jeunes créateurs + nombreux stands de disques vinyles.

DE 19H À 0H (HALLE A)

MUSIC LIVE ET DISC JOCKEY :

BOOM LA TETE (Londres) +
DUSK (Lille) + **GUEST DJ'S**

SAM 2 NOV

DE 12H À 18H (HALLE B)

LE BRIC À BRAC :

Vintage Market de Miss Poodle Wah Wah + découverte jeunes créateurs + nombreux stands de disques vinyles.

DE 15H À 19H (CINÉMA)

Trans-Cinéma propose en Version Originale sous-titrée : « The wild world of Hasil Adkins » (USA/29 min), « You're gonna miss me », un film sur Rocky Erickson / 13th Floor Elevators (USA/70 min) « Teen a gogo », un court film sur la scène rock&roll underground des années 60's (USA/78 min)

DE 19H À 0H (HALLE A)

MUSIC LIVE ET DISC JOCKEY

BIKINI BEACH BAND (Londres)
+ **THE DUSTAPHONICS** (Londres)
+ **THE HOODOO TONES** (Lille)
+ **ARC** (Lille) + **GUEST DJ'S**

DE 0H À 3H (L'AÉRONEF, LILLE)
AFTER PARTY : «GET IN THE GROOVE»
LONDON-LILLE (GRATUIT)
HEALER SELECTA (Freestyle Records-UK) + **DJ JOE TEX** et **BROTHER JAM** (Soul Time Lille). «Don't forget your magic dancing shoes and your smile!»

DIM 3 NOV

DE 12H À 18H (HALLE B)

LE BRIC À BRAC : Vintage Market de Miss Poodle Wah Wah + découverte jeunes créateurs + nombreux stands de disques vinyles.

DE 15 À 18H (HALLE A)

MUSIC LIVE ET DISC JOCKEY :

KING SALAMI & THE CUMBERLAND 3 (Londres) +
MFC CHICKEN (Londres) +
LES ARROGANTS (Lille) +
GUEST DJ'S

+ D'INFOS SUR :

www.healerselecta.co.uk

www.facebook.com/LilleVintageWeekender

RÉSAS/INFOS STAND VINTAGE MARKET :
lvw@reason2b.net

PROPOSÉ PAR DJ HEALER SELECTA ET
L'ASSOCIATION LOOK BOTH WAYS

CONCERTS
25 > 27 OCT
GRATUIT

international arts festival

europalia.india à Lille



Pour sa 24^{ème} édition, Europalia, festival international basé à Bruxelles - qui présente tous les deux ans l'essentiel de la culture d'un pays - s'invite avec l'Inde à la Gare Saint Sauveur.

AVEC ATTACAFA

Europalia, c'est quatre mois de festival (4 octobre 2013 - 26 janvier 2014) pour vous faire découvrir ce pays, véritable réservoir d'inventivité où coexistent et interagissent tant de cultures (expositions, concerts, danse, théâtre, conférences, rencontres littéraires, cinéma).

AU PROGRAMME À SAINT SAUVEUR,
3 CONCERTS EXCEPTIONNELS :

VEN 25 OCT - 20:30

WADALI BROTHERS (CONCERT)

Célèbres représentants de la musique sufi (Penjab), ils collaborent également aux musiques des films de Bollywood.

SAM 26 OCT - 20:30

**SUDHA RAGHUNATHAN
ET SON ENSEMBLE** (CONCERT)

Très populaire à la radio et la TV indiennes, Sudha Raghunathan est une chanteuse de musique carnatique, la musique classique traditionnelle de l'Inde du Sud.

DIM 27 OCT - 15:00

**ADIVASI SIDI DHAMAL GOMA
PARTY S.L.D. HANIF BHAI**
(CONCERT / DANSE)

Héritiers d'une tribu soufie noire originaire d'Afrique de l'Est, les Sidi Goma sont arrivés en Inde au XIII^e siècle. Au cours de leurs rituels puissants, les danseurs entrent en transe.

ET AUSSI (SAM & DIM DÈS 15H30):

Ateliers mode, danse Bollywood, chants Bharata Natyam, maquillage, massages, pour tous, proposés par l'association *Lumières de l'Inde*.

PROPOSÉ PAR EUROPALIA INTERNATIONAL ET ICCR

PROGRAMME COMPLET SUR :
www.europalia.eu

NUIT DU TRIPOSTAL, LILLE

VEN 8 NOV - DÈS 19:00

Avec : Amikal Sonic, Charanjit Singh, Edo Bouman, Dom Thomas

TARIFS : 7/5 €

GRATUIT AVEC LE PASS SAISON (titLe3000 «HAPPY BIRTHDAY GALERIE PERROTIN/25 ANS»)

ET TOUT UN PROGRAMME «SPÉCIAL INDE»
CET AUTOMNE À DÉCOUVRIR SUR www.titLe3000.com



La Gare en Famille

Expositions, jeux, cinéma, événements, anniversaires, Bistrot de St So...

FÊTE TON ANNIVERSAIRE !

**LES MERCREDIS
ET SAMEDIS (APRÈS-MIDI)
(DE 3 À 12 ANS)**

Réservez gratuitement l'espace *Fantasticité 2* pour fêter l'anniversaire de votre enfant. Profitez des installations de la Gare Saint Sauveur (expositions, animations sportives...). Nous vous prêtons ces lieux et les jeux, à vous d'apporter le goûter !

GRATUIT

RÉSERVATIONS :
EN LIGNE : WWW.GARESAINTSAUVEUR.COM
T +33 (0)3 28 52 3000

LE BISTROT DE ST SO

Sous les néons de la Halle A ou en terrasse, le Bistrot de St So vous propose au choix plats du jour, en-cas, cafés, desserts gourmands...

RÉSERVATIONS : T +33 (0)3 20 32 05 42
MER > DIM - DÈS 11.30 - FERMÉ LE LUNDI ET MARDI

LIRE ET FAIRE LIRE

**ATELIER LECTURE
JEUNE PUBLIC (6-10 ANS)
TOUS LES MERCREDIS À 15H
DU 11 SEPT AU 30 OCT**

Des bénévoles de plus de 50 ans offrent une partie de leur temps libre aux enfants pour stimuler le goût de la lecture et de la littérature. Cette démarche est axée sur le plaisir de lire et la rencontre entre les générations. Le programme « Lire et Faire Lire » est relayé par la Ligue de l'Enseignement Fédération du Nord.

GRATUIT

PROPOSÉ PAR L'ASSOCIATION LIRE ET FAIRE LIRE

DANSE SENIORS

**LES JEUDIS
12, 19, 26 SEPT
17, 31 OCT
DE 16H À 18H**

Animations latino et danse de couple accueillent les seniors, tous les jeudis après-midi.

TOUS NIVEAUX. GRATUIT

PROPOSÉ PAR SOUS LES MARRONIERS

AVEC LE SOUTIEN DE AG2R LA MONDIALE.

ANIMATIONS SPORTIVES

SAM 7 SEPT (14H > 18H)

Baby Foot Humain

SAM 19 OCT (14H > 18H)

Balance Bike

SAM 26 OCT (14H > 18H)

Sumo

GRATUIT

PROPOSÉ PAR MY SPORTEEZY (GROUPE OXYLANE)

NEW

VISITES GUIDÉES DES EXPOSITIONS EN FAMILLE

**TOUS LES SAMEDIS
DU 7 SEPT AU 2 NOV
DE 14H À 15H
ET DE 15H À 16H**

GRATUIT

UNIQUEMENT SUR RÉSERVATION :
WWW.GARESAINTSAUVEUR.COM
(FORMULAIRE EN LIGNE)
T +33 (0)3 28 52 3000

AVEC LE SOUTIEN DE LA CAISSE D'ÉPARGNE
NORD FRANCE EUROPE

Cinéma Jeune Public

MER 11 SEPT (14H15)

MONSTRES PAS SI MONSTRUEUX

Programme de 5 courts-métrages, Belgique-France, 2012 - (41 min)

Dès 6 ans



On a l'habitude de voir au cinéma des monstres terrifiants... Mais ils ne sont pas toujours aussi terribles que ceux-là... ! En écho aux «P'tites toiles de Emile 2013», et pour le plaisir d'avoir un peu peur! Avec «Citrouilles et Vieilles dentelles» de Juliette Roubières, «Cul de bouteille» de Jean-Claude Rozec, «Duo de volailles, sauce chasseur» de Pascale Hecquet, «Monstre sacré» de Jean-Claude Rozec et «Bye bye Bunny» de J.Bueno, C.Li, C.Lepicard, I.Pagniez, J.Roguet et P.Torris.

Après la séance: CINE-QUIZ, sur les monstres au cinéma

MER 18 SEPT (14H15)

ORPHEU NEGRO

De Marcel Camus - Brésil/France, 1959 (1h45) - Musique de Luis Bonfá et Antonio Carlos Jobim - Palme d'or au Festival de Cannes 1959.

Dès 10 ans

Au Brésil, à la veille du carnaval de Rio, Eurydice arrive de la campagne pour y retrouver sa cousine Sérafina. Elle fait la rencontre d'Orphée, conducteur de tramway et artiste adulé par le peuple pour ses qualités de danseur et de guitariste... Tout ici est poésié, dans une ambiance festive du carnaval de Rio qui se prépare dans une favela. Mais attention, la Mort rode... Un film inoubliable!

Après la séance: analyse du film et discussion avec le jeune public

MER 25 SEPT (14H15)

ANIMASCOPE KIDS# 6

Courts-métrages - Projection vidéo (45 min)

Dès 6 ans

Projection de courts-métrages illustrant des scénettes de la vie quotidienne rêvée, décalée, transfigurée, ordinaire ou extraordinaire. De petites histoires ou de simples anecdotes de tous les jours qui raviront petits et grands.

HEAD OVER HEELS

de Timothy Reckart, Royaume-Uni, 2012 (10'18")

Après bien des années de mariage, Walter et Madge se sont éloignés l'un de l'autre - et cela s'exprime par le fait que l'un vit au sol et l'autre au plafond. Quand Walter tente un geste vers sa femme, cela perturbe l'équilibre installé dans leur maison.

PETITE ESCAPADE

de Pierre-Luc Granjon, France, 2001 (5'31") - Folimage

Un enfant venu du centre d'une grande forêt, observe du haut d'un mur les gens qui empruntent un trottoir. En fin de journée, il rentre chez lui, souriant. Il a une vision toute personnelle de ses observations du haut du mur.

VAGUE À L'ÂME

réalisé par les élèves de l'atelier artistique du lycée Pierre-Joseph Laurent d'Aniche, France, 2012 (6'10") Cellofan

Les enfants ont une imagination débordante. Il leur arrive de s'y perdre...

JEAN-FRANÇOIS

de Tom Haugomat & Bruno Mangyoku, France, 2008 (6') - Cube Creative productions

Jean-François est un champion de natation reconnu et consacré. Le bonheur lui tend les bras mais il n'en est rien. La nostalgie le hante, celle des souvenirs de son enfance en bord de mer. Celle des vaguelettes

qui se retirent du sable, celle de la brise qui dodeline l'océan. Là où, élevé par son père, sa passion pour le monde aquatique est née. Un retour à la source de son «être» lui devient alors viscéral.

PALMIPEDARIUM

de Jérémy Clapin, France, 2012 (9'51") - Papy3D

Simon connaît bien les canards. Ils font du bruit, volent, flottent, certains roulent aussi. Parfois, tout devient confus et Simon s'égaré.

ALLEZ HOP

de Juliette Baily, France, 2012 (7'30") - l'Agence du court métrage

Une jeune femme monte sur un plongeur. En se rapprochant du bord, elle se met à hésiter. Plus elle attend, plus la peur monte en elle. Dans sa tête, défile toute une série d'excuses pour éviter de se lancer. Jusqu'à ce que...

Après la séance: ateliers autour du cinéma d'animation

MER 2 OCT (14H15)

UN AVANT-GOÛT DU FESTIVAL DU COURT-MÉTRAGE

Projection vidéo (45 min) - **Dès 7 ans.**



Sélection de courts métrages pour découvrir la diversité de la création actuelle. Un avant-goût du Festival International du Court Métrage qui se déroulera du 9 au 13 octobre 2013, à L'hybride et à la Gare Saint Sauveur.»

CHINTI

de Natalia Mirzoyan, Russie, 2012, (8'54"), animation

L'histoire d'une petite fourmi et de son grand rêve, bouleversée lorsqu'elle trouve un petit morceau de papier: un ticket sur lequel il y a une photo du Taj Mahal...

ERNESTO

de Corinne Ladeinde, Royaume-Uni, 2011 (7'), animation

À l'école, Ernesto se sent exclu parce qu'il est le seul enfant à avoir encore toutes ses dents de lait. Alors, il essaie de s'en débarrasser, mais celles-ci lui réservent une drôle de surprise...

THE BENCH

de Gabriel Ash, Suisse, 2011 (4'57"), prise de vue réelle

Une magnifique journée, hier ou il y a 80 ans, un homme prend une pause. Malheureusement, ce n'est pas aussi facile que ça, même pour un film muet. Deux minutes plus tard, le «Fin» déjà proche, l'aide arrive, inattendue. Le salut!?

SECOND HAND

de Isaac King, Canada, 2011 (7'35"), animation

En anglais, le terme «second hand» désigne la trotteuse d'une montre ainsi que des articles d'occasion...

TIMBER

d'Adam Fisher, Etats-Unis, 2011 (1'), animation

L'auteur se sert de ses propres ressources pour faire un film sur nos ressources naturelles. Il coupe, rase, arrache sa barbe et sa tignasse pour nous rappeler que nous devrions mettre un terme à nos pratiques irresponsables en matière d'exploitation et penser davantage en terme de développement durable.

GOM

de Tristan Evin, Alexis Vallauri, Anthony Delliste, Maxime Guillemain et Florent Razafimandimby, France, 2012 (7'17"), animation

Au sein d'un cirque, Gom, un enfant «caoutchouc», se retrouve inopinément l'assistant des artistes pendant la représentation...

THIS TOO SHALL PASS

de Ok Go, Etats-Unis, 2009 (3'54"), prise de vue réelle

Dans cette première version de leur clip This Too Shall Pass, le groupe forme dans la nature une fanfare originale, à la manière d'un «lip dub».

BAD TOYS II

de Daniel Brunet, Nicolas Douste, France, 2012 (5'45"), images composites

Des braqueurs en fuite. Deux policiers de choc sur leurs traces. Une course-poursuite où tout n'est pas «jouet»!

Après la séance: explications sur les techniques de création utilisées dans les différents courts-métrages projetés.

MER 16 OCT (14H15)**NHA FALA**

De Flora Gomes, Guinée-Bissau/ France, 2002 (1h19), musique de Manu Dibango

Dès 8 ans

Au Cap Vert, tout se fait



en chansons: mariages et enterrements, rencontres et ruptures, élections et inaugurations. Seule la jeune Vita n'a pas le droit de chanter. Avant de partir pour l'Europe afin d'y poursuivre ses études, Vita jure à sa mère qu'elle ne chantera jamais. Une légende familiale veut en effet que toute femme qui ose chanter soit frappée d'une fatale malédiction...

Après la séance: analyse du film et discussion avec le jeune public

MER 23 OCT (14H15)**L'AUTOMNE DE POUGNE**

De Pierre-Luc Granjon & Antoine Lanciaux, programme de 3 courts-métrages, France, 2012 (48 min)

Dès 3 ans

Le bon roi Balthazar s'ennuie à mourir, entraînant avec lui son peuple tout entier dans une profonde déprime. «Ça, c'est encore de la faute de Boniface le conteur!» lance Pougne le hérissron grognon. Mais comment peut-il en être si sûr?

Précédé de :

«Nikita le tanneur» de Iouri Tcherenkov
«Tout conte fait» de S.Bienvenu, A.Condoure, V.Dromart, N.Quinssac, M.Ringot

Après la séance: Kit d'activités à partager, autour des personnages des films

MER 30 OCT (14H15)

COURTS-MÉTRAGES HALLOWEEN
Dès 10 ans.

Envie de frissons, de sensations fortes et de frayer? Cette projection de courts-métrages est faite pour vous. Un programme de 40 minutes pour vous rappeler qu'Halloween n'est jamais bien loin. Alors, même pas peur ?

Après la séance: atelier image par image, à partir de grimaces.

SÉANCES PROPOSÉES PAR CELLOFAN, CINÉLIGUE, KRYSSALIDE DIFFUSION, LES RENCONTRES AUDIOVISUELLES

POUR LES GROUPES :

RÉSERVATIONS OBLIGATOIRES

T +33(0)3 28 52 3000

EMAIL : relations.publiques@tille3000.com

POUR LES INDIVIDUELS :

**INSCRIPTION SUR PLACE LE JOUR MÊME
DANS LA LIMITE DES PLACES DISPONIBLES**



© PAOLA PIVI, ONE CUP OF CAPPUCCINO THEN I GO, 2007. PHOTO HUGO GLENDINNING

Happy Birthday Galerie Perrotin, 25 Ans

EXPOSITION
11 OCT 2013 >
12 JAN 2014
TRIPOSTAL, LILLE

Après *Passage du Temps* (François Pinault Foundation) et *La Route de la Soie* (Saatchi Gallery), lille3000 accueillera à l'automne 2013 la **Galerie Perrotin** sur les 3 étages du Tripostal.

Cette exposition sera l'occasion de rendre compte de la vision d'un galeriste français, Emmanuel Perrotin, à travers une sélection d'œuvres de plus de 70 artistes internationaux qu'il a exposés tout au long de son parcours depuis 25 ans.

AVEC NOTAMMENT :

Chiho Aoshima, Sophie Calle, Maurizio Cattelan, Wim Delvoye, Elmgreen & Dragset, Lionel Estève, Daniel Firman, Bernard Frize, Gelitin, Jesper Just, JR, Kolkoz, Ange Leccia, Guy Limone, Gianni Motti, Mr, Jean-Michel Othoniel, Philippe Parreno, Aya Takano, Tatiana Trouvé, Xavier Veilhan, Pieter Vermeersch, Jean-Luc Vilmouth...

TARIFS :

TICKET : 6/4 €
GRATUIT POUR LES -16 ANS ET POUR LES PORTEURS DE PASS SAISON lille3000 «HAPPY BIRTHDAY, GALERIE PERROTIN/25 ANS»

PASS SAISON lille3000 :

15/10 € (SOLO) - 25/20 € (DUO)
EN VENTE DÈS LE 31/08 À LA GARE SAINT SAUVEUR, DÈS LE 02/09 À L'OFFICE DE TOURISME DE LILLE ET DE ROUBAIX ET DÈS LE 11/10 AU TRIPOSTAL

+ D'INFOS SUR :

www.lille3000.com/perrotin

Gare Saint Sauveur

Expos, événements, jeux, cinéma,
anniversaires, Bistrot de St So...

INFOS
PRATIQUES

BOULEVARD JEAN-BAPTISTE LEBAS, LILLE

MÉTRO : LILLE GRAND PALAIS OU MAIRIE DE LILLE

V'LILLE : BOULEVARD LOUIS XIV, PARC JEAN-BAPTISTE LEBAS

T +33(0)3 28 52 3000

WWW.LILLE3000.COM

MER > DIM - 12:00 > 19:00

(FERMÉ LUNDI & MARDI)

OUVERTURES EXCEPTIONNELLES :

VEN 1^{ER} NOV

INFOS / RÉSAS GROUPES :

EXPOSITION « LE COUP DU FANTÔME » / SUN YUAN & PENG YU

VISITES GUIDÉES DE L'EXPOSITION

DU MERCREDI AU VENDREDI

(GRATUIT)

GOÛTERS D'ANNIVERSAIRE

MERCREDI ET SAMEDI APRÈS-MIDI

(GRATUIT)

CINÉMA JEUNE PUBLIC

MERCREDI APRÈS-MIDI

(GRATUIT)

RÉSERVATIONS OBLIGATOIRES POUR LES GROUPES

T +33(0)3 28 52 3000

EMAIL : relations.publiques@lille3000.com

L'AUTOMNE À SAINT SAUVEUR AVEC :

À GAUCHE DE LA LUNE, ART POINT M, ART TO BE GALLERY, CELLOFAN', LA CIE DU TIRE-LAINE, CINÉLIGUE,
LE CONCERT D'ASTRÉE, L'EPSAD, L'ENSAP, EUROPALIA INTERNATIONAL, KRYSALIDE DIFFUSION, LIRE ET FAIRE
LIRE, LOOK BOTH WAYS, MAISONS DE MODE, MÉTALU A CHAHUTER, MUZZIX, LE PRATO PÔLE NATIONAL DES
ARTS DU CIRQUE, LES RENCONTRES AUDIOVISUELLES, SOUS LES MARRONNIERS, TERRIER PRODUCTIONS.

La Gare Saint Sauveur est un établissement de la Ville de Lille
mis à disposition des associations.



Lille3000

AGENDA

EXPOSITIONS

06 SEPT > 3 NOV	- LE COUP DU FANTÔME / SUN YUAN & PENG YU	
VERNISSAGE 06 SEPT - 18H30	- SFR JEUNES TALENTS PHOTO / ARLES 2013	
	- HOTEL EUROPA / MANIAC DREAM X SKWAK	
> 03 NOV	FANTASTICITÉ 2	EXPOSITION / GOÛTERS D'ANNIVERSAIRE
> 03 NOV	LE SATELLITE DES SENS	INSTALLATION 3-6 ANS

ÉVÉNEMENTS SEPTEMBRE

06 SEPT	NIVEAU ZERO + MECTOOB + GODFREE	CONCERT
07 + 08 SEPT	LE TERRIER ENTRE EN GARE	SPECTACLES
11 SEPT	MONSTRES PAS SI MONSTREUX	CINÉMA JEUNE PUBLIC
13 > 15 SEPT	48H.MAISONS DE MODE	MODE
18 SEPT	ORPHEU NEGRO	CINÉMA JEUNE PUBLIC
20 > 22 SEPT	N.A.M.E BY DAY	EVENT
25 SEPT	ANIMASCOPE KIDS #6	CINÉMA JEUNE PUBLIC
27 > 29 SEPT	MÉTALU A CHAHUTER / MUZZIX	MULTIACTIVITÉS

OCTOBRE

02 OCT	UN AVANT-GOÛT DU FESTIVAL DU COURT-MÉTRAGE	CINÉMA JEUNE PUBLIC
03 > 13 OCT	LES TOILES DANS LA VILLE / LE PRATO	CIRQUE
05 OCT	LILLE - WROCLAW	MULTIACTIVITÉS
7 > 13 OCT	FESTIVAL INTERNATIONAL DU COURT-MÉTRAGE	CINÉMA
16 OCT	NHA FALA	CINÉMA JEUNE PUBLIC
18 OCT	TARAF DÉKALÉ / TIRE-LAINE	CONCERT
19 OCT	EPSAD / 10 ANS	THÉÂTRE
20 OCT	LE CONCERT D'ASTRÉE	BAROQUE
23 OCT	L'AUTOMNE DE POUGNE	CINÉMA JEUNE PUBLIC
23 OCT	ALIMENTERRE	DOCUMENTAIRE, DÉBAT
24 OCT	CAFÉS ET BAL LITTÉRAIRES	SOIRÉE LITTÉRAIRE
24 OCT	PARLONS D'ARCHITECTURE ET DE PAYSAGE	CONFÉRENCE
25 > 27 OCT	EURAPALIA.INDIA	CONCERTS
30 OCT	COURTS-MÉTRAGES HALLOWEEN	CINÉMA JEUNE PUBLIC

NOVEMBRE

01 > 03 NOV	LILLE VINTAGE WEEKENDER	CONCERTS, VINTAGE MARKET, CINÉMA
-------------	-------------------------	----------------------------------



SUIVEZ-NOUS SUR :

